

YAESU
The radio

C4FM/FM 144/430 MHz
ÉMETTEUR-RÉCEPTEUR NUMÉRIQUE BIBANDE

FTM-300DE

Manuel d'instruction  Bluetooth®
(Édition WIRES-X)



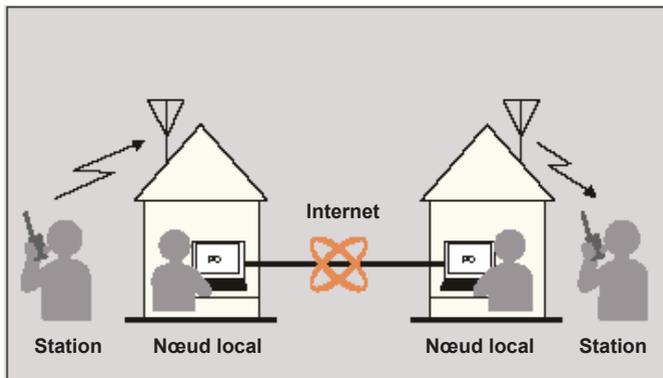
Table des matières

Qu'est-ce que le WIRES-X?	3
Terminologie	4
Connexion à une station éloignée au moyen de WIRES-X.....	7
Recherche d'un nœud local.....	7
Connexion en mode numérique	8
Connexion à un nœud numérique WIRES-X.....	8
Connexion à un nœud ou un groupe sur Internet.....	10
Communication avec les autres.....	12
Fonctions utiles en mode numérique.....	13
Utilisation des canaux pré-réglés.....	13
Connexion à des nœuds ou des groupes enregistrés	14
Déconnexion de WIRES-X	15
Connexion à des nœuds analogiques	15
Connexion à des nœuds ou à des groupes sur Internet.....	16
Communication avec les autres.....	16
Déconnexion d'un nœud ou d'un groupe.....	16
Fonctions d'affichage variées (nœud numérique seulement).....	16
Confirmation de l'emplacement du nœud local et de la station partenaire.....	16
Activation de la bande B.....	17
Utilisation de la fonction News de nœud numérique WIRES-X	18
Affichage de messages	18
Affichage de données texte dans des nœuds locaux	18
Affichage de données texte sur le serveur WIRES-X (INT NEWS).....	19
Affichage des données texte dans des nœuds ou des groupes sur Internet.....	21
Importation d'images	21
Importation d'images à partir de nœuds locaux.....	21
Importation d'images du serveur WIRES-X (INT NEWS).....	21
Importation de données depuis des nœuds ou des groupes sur Internet	22
Affichage ultérieur des données importées	22
Suppression d'un fichier importé	23
Suppression d'un fichier.....	23
Écoute de messages audio	23
Écoute d'informations d'urgence dans le nœud local	23
Écoute de messages de routine dans les nœuds locaux	24
Écoute des messages de routine sur le serveur WIRES-X (INT NEWS).....	24
Écoute d'informations d'urgence dans les nœuds ou les groupes sur Internet	24
Écoute de messages de routine dans des nœuds ou des groupes sur Internet	25
Transmission de messages et d'images.....	25
Création et transmission de messages vers des nœuds locaux	25
Transmission de messages ou d'images sauvegardés vers les nœuds locaux	26
Création et transmission de messages vers des nœuds ou des groupes sur Internet.....	26
Transmission de messages ou d'images sauvegardés vers des nœuds ou des groupes sur Internet.....	26
Transmission de messages audio	27
Transmission d'informations d'urgence vers des nœuds locaux	27
Transmission de messages vocaux de routine vers des nœuds locaux.....	27
Transmission d'informations urgentes vers des nœuds ou des groupes sur Internet.....	28
Transmission de messages de routine vers des nœuds ou des groupes sur Internet	28
Menus de configuration WIRES-X.....	29
Liste de mode de configuration WIRES-X.....	29
Utilisation du menu WIRES-X setup (configuration).....	29
Configuration des fréquences de fonctionnement pour répéteurs/WIRES-X	29
Configuration de l'ordre des éléments dans les listes de nœuds et de groupes	29
Modification des noms de catégorie	29
Suppression des nœuds et des groupes enregistrés	30
Fonction DG-ID pour accéder à la station nœud WIRES-X	30
Utilisateur de l'émetteur-récepteur FTM-300DE en tant que station de nœud	31

Qu'est-ce que le WIRES-X?

WIRES (Wide-coverage Internet Repeater Enhancement System) est un système de communication Internet qui permet d'élargir la portée de communication des radioamateurs. En relayant des signaux radio par Internet, les stations peuvent se connecter là où les ondes radio ne peuvent pas s'atteindre.

WIRES utilise des nœuds locaux (stations connectées à Internet via des PC) comme points d'accès qui répètent les communications de stations radioamateur traditionnelles. Lorsque les nœuds locaux sont connectés entre eux par Internet, les stations radioamateur du monde entier peuvent communiquer entre elles en connectant simplement des stations traditionnelles aux nœuds locaux.



En plus des fonctions WIRES, WIRES-X supporte également les communications numériques. Grâce à WIRES-X, vous pouvez émettre et recevoir des données numérisées telles que du texte, des images et de l'audio.

L'utilisation de WIRES-X avec l'émetteur-récepteur permet des communications analogiques/numériques avec des stations situées au-delà de la portée de contact radio directe. En mode de communication numérique, vous pouvez rechercher des stations par indicatifs ou par mots clés, et échanger des données telles que des messages et des données de localisation.

Terminologie

■ Nœud

Répéteur radio connecté à Internet par l'intermédiaire d'un ordinateur, qui crée un point d'accès WIRES Internet qui répète les signaux des stations radioamateur traditionnelles.

● Nœud local

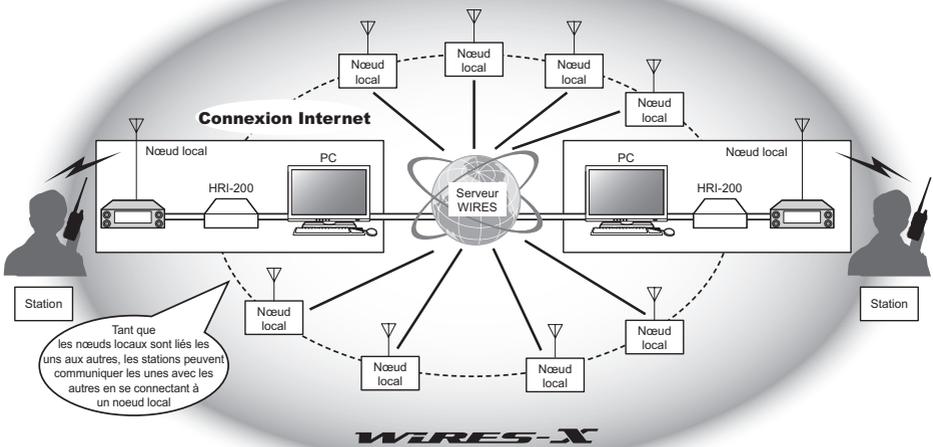
Nœud se trouvant à portée de contact radio d'une station radioamateur traditionnelle.

● Nœud analogique

Un nœud analogique est un émetteur-récepteur ou un répéteur qui utilise le format FM traditionnel, et qui ne peut répéter que des codes DTMF (multifréquences à deux tonalités) et des transmissions audio analogiques.

● Nœud numérique

Un nœud numérique est un émetteur-récepteur ou un répéteur compatible avec des communications numériques en format C4FM (FM 4 niveaux continu). Ce type de nœud permet d'émettre/recevoir des messages audio, ainsi que des données texte et image. Il permet aussi de répéter des codes DTMF et des transmissions audio analogiques.



■ Nom d'utilisateur WIRES-X

YAESU fournit des noms d'utilisateur avec les nœuds WIRES-X. Pour chaque nœud, un identifiant DTMF (numéro à 5 chiffres) et un identifiant utilisateur alphanumérique (jusqu'à 10 chiffres) sont attribués.

Si l'identifiant du nœud à connecter est connu, vous pouvez transmettre le code DTMF depuis l'émetteur-récepteur, ou spécifier directement le nœud à connecter en recherchant les caractères numériques (seulement pour les nœuds numériques).

● Liste d'identifiants

Les nœuds et groupes qui utilisent actuellement WIRES sont listés et publiés sur le site Yaesu. Des informations telles que les identifiants, les indicatifs d'appel et les fréquences de fonctionnement sont fournies (il se peut que certains nœuds ne soient pas publiés, conformément aux souhaits des propriétaires).

■ Groupe (Groupe de table ronde QSO)

Le système WIRES crée des groupes QSO d'espace communautaire auxquels plusieurs nœuds peuvent se connecter simultanément. En plus des communications vocales, vous pouvez aussi discuter au moyen de messages texte sur l'ordinateur de commande du nœud local.

● Groupe ouvert

Groupe qui permet à tous les nœuds de se connecter

● Groupe fermé

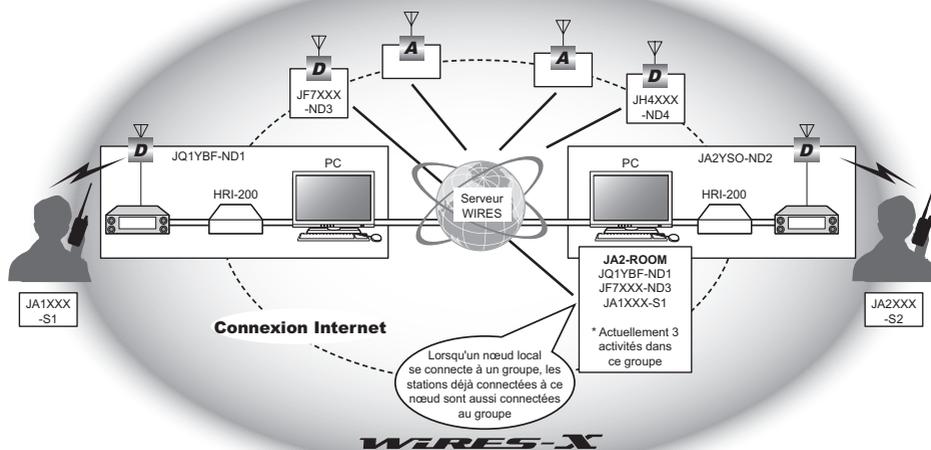
Groupe auquel seuls des nœuds enregistrés peuvent se connecter

● Groupe numérique

Groupe auquel seuls des nœuds numériques peuvent se connecter

● Activité

Nœuds actuellement connectés à un groupe spécifique



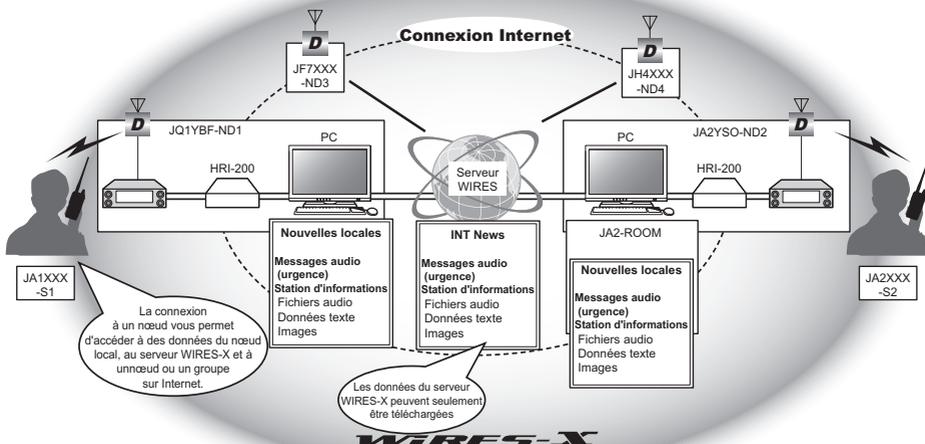
Conseil : Dans l'illustration, **D** désigne des nœuds numériques et **A** désigne des nœuds analogiques.

■ Fonction News

Cette fonction permet de sauvegarder des données numériques telles que du texte, des images et de l'audio sur l'ordinateur de commande du nœud local. Les données sont accessibles depuis les stations numériques connectées.

Depuis un émetteur-récepteur numérique connecté à un nœud ou un groupe local, il est possible d'accéder au nœud local (LOCAL NEWS) et à la zone de stockage de données (news station) et d'importer (transférer) et d'exporter (télécharger) des données.

Les propriétaires d'un nœud ou d'un groupe peuvent importer/exporter des données depuis/vers leur propre station via un ordinateur. Le propriétaire peut aussi supprimer des données et modifier des informations telles que son nom et son attribution. Le serveur WIRES-X possède aussi sa propre station d'informations (INT NEWS) où vous pouvez lire des informations et des données fournies par YAESU.



■ Fonction de recherche pré-réglée

Si le canal préféré pour la connexion à un nœud local est programmé (pré-réglé) dans l'émetteur-récepteur, le canal sera balayé automatiquement au démarrage de WIRES-X. Pour utiliser cette fonction, procédez comme suit :

- Connectez-vous rapidement au nœud local utilisé habituellement en pré-réglant sa fréquence.
- En pré-réglant une fréquence de canal partagé avec vos nœuds amis, vous pouvez connecter rapidement l'émetteur-récepteur à un nœud local même pendant que vous vous déplacez dans d'autres zones.

Deux émetteurs-récepteurs peuvent être utilisés sur le nœud, un pour le canal de recherche pré-réglé (canal de réception seule) et l'autre pour le canal vocal (canal de fonctionnement).

Recherche d'un nœud local

Pour communiquer avec WIRES-X, une station nœud WIRES-X (nœud local) doit être établie dans la portée de contact radio de l'émetteur-récepteur de l'utilisateur.

Les nœuds WIRES-X sont des utilisateurs de stations volontairement enregistrés auprès de Yaesu. Leurs informations, telles que les positions et les styles de fonctionnement, sont indiquées sur le site Yaesu: <https://www.yaesu.com/jp/en/wires-x/index.php>

Utilisez d'abord cette liste pour rechercher un nœud WIRES-X local voisin, puis trouvez des nœuds Internet utilisés par des personnes avec lesquelles vous souhaitez communiquer; notez les noms et les fréquences du nœud. Étant donné que la procédure de connexion diffère entre les stations numériques et les stations analogiques, vérifiez si le nœud est une station analogique ou une station numérique.

- Lorsque le nœud local est une station numérique:
Connectez-vous depuis votre émetteur-récepteur en mode numérique.
(les nœuds sur Internet peuvent se connecter aux stations numériques et analogiques).
- Lorsque le nœud local est dans une station analogique:
Connectez-vous depuis votre émetteur-récepteur en mode analogique.
(les nœuds sur Internet peuvent se connecter aux stations numériques et analogiques).

Connexion en mode numérique

- Vérifiez le code DSQ ou la configuration DG-ID de la station nœud WIRES-X. La connexion au nœud WIRES-X exige que le DG-ID de l'émetteur-récepteur soit configuré en fonction du code DSQ ou que le code DG-ID soit configuré sur la station nœud WIRES-X.
- Confirmez que le mode de fonctionnement du nœud WIRES-X a été configuré en mode C4FM numérique.
- Avant d'utiliser WIRES-X, configurez le mode de modulation de communication sur C4FM.

Connexion à un nœud numérique WIRES-X

1. Configurez le DG-ID d'émission/réception avec le même identifiant que la station nœud. Pour tout détail, voir le manuel d'utilisation du FTM-300DE.



L'identifiant DG-ID configuré par cette méthode de connexion est l'identifiant DG-ID normal configuré en appuyant et en maintenant enfoncée la touche [GM]. Notez qu'il ne s'agit pas de l'identifiant WIRES-X DG-ID configuré dans [WIRES-X] → [5 DG-ID] dans le menu de configuration.

2. Émettez avec la fréquence d'émission/réception du nœud correspondant.
 - Si le signal est reçu depuis le nœud, continuez normalement.
 - Si vous ne recevez pas le signal du nœud, il est possible que la station nœud ne soit pas connectée à Internet. Dans ce cas, passez à l'étape suivante "Connexion à l'autre identifiant de nœud ou de groupe".

■ Connexion à l'autre identifiant de nœud ou de groupe

1. Appuyez sur la touche [F(SETUP)] → [WIRES-X] → [5 DG-ID].

L'écran de configuration WIRES-X DG-ID s'affiche.

2. Tournez le bouton **DIAL** pour configurer l'identifiant DG-ID WIRES-X avec le même identifiant que la station nœud.

AUTO : Seuls les nœuds ouverts réglés sur l'identifiant DG-ID "00" peuvent être connectés.

De 01 à 99 : Seuls les nœuds correspondant à l'identifiant DG-ID peuvent être connectés.

Le réglage par défaut est "AUTO"

3. Appuyez sur la touche [DISP] ou sur l'interrupteur **PTT** pour enregistrer le réglage et revenir au fonctionnement normal.
4. Réglez la bande A sur la fréquence du nœud local désiré.



- WIRES-X ne peut être utilisé que sur la bande-A.
- Si la bande B (indiquée dans la partie inférieure de l'écran) est la bande de fonctionnement, appuyez sur la touche [D X] et maintenez-la enfoncée pour commuter automatiquement le fonctionnement sur la bande A (indiquée dans la partie supérieure de l'écran).

5. Appuyez sur la touche [D X] et maintenez-la enfoncée. "X" clignote sur le côté gauche de l'écran.

- Pendant que "X" clignote, appuyez brièvement sur la touche [D X] pour rétablir la connexion avec le nœud local.
- Lorsqu'aucun nœud local ne peut être trouvé, "X" disparaît au bout de 30 secondes.



6. Lorsqu'un nœud local est trouvé, "X" s'allume en fixe, et le nom du nœud et le nom de la ville s'affichent dans la partie inférieure de l'écran.
En fonction de l'état de la connexion, l'écran affiche l'un des quatre formats d'affichage.

Exemple n° 1 :

Connecté au nœud local, mais incapable de se connecter aux nœuds ou groupes Internet (connexion aux nœuds ou groupes Internet jamais établie précédemment)



Exemple n° 2 :

Connecté au nœud local, mais incapable de se connecter aux nœuds ou groupes Internet (connexion aux nœuds ou groupes Internet établie avec succès précédemment). Appuyez sur l'interrupteur **PTT** pour vous connecter au nœud ou au groupe clignotant pour les communications Internet.



Exemple n° 3 :

Connecté au nœud local, et connecté avec succès à un nœud ou groupe Internet (le nœud ou groupe Internet est le même que celui utilisé en dernier)
Appuyez sur l'interrupteur **PTT** pour les communications Internet.



Exemple n° 4 :

Connecté au nœud local, et connecté avec succès à un nœud ou groupe Internet (le nœud ou groupe Internet est différent de celui utilisé en dernier)
Pour utiliser la destination de connexion actuelle, appuyez sur l'interrupteur **PTT** et poursuivez la communication Internet.



Lorsque "▶" s'affiche, tournez le bouton **DIAL**. Les indicatifs des nœuds et des groupes sur Internet auxquels vous vous êtes précédemment connectés clignotent. Appuyez ensuite sur le bouton **DIAL** ou appuyez sur l'interrupteur **PTT** pour vous connecter au nœud ou au groupe Internet sélectionné et lancer la communication Internet.



Connexion à un nœud ou un groupe sur Internet

Connectez-vous au nœud ou au groupe choisi d'une des façons suivantes :

- Sélectionnez un nœud ou un groupe accessible dans la liste
- Spécifiez le nom du nœud ou le nom du groupe
- Sélectionnez le nœud ou le groupe auquel connecté en dernier
- Spécifiez l'identifiant DTMF du nœud ou du groupe à connecter

● Recherchez dans les listes de nœuds et de groupes.

1. Pendant l'affichage du nœud local, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**SEARCH & DIRECT**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

La liste des catégories s'affiche.



2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**ALL**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

- Affiche la liste des nœuds et des groupes accessibles.
- Les destinations de connexion s'affichent en commençant par la liste des groupes suivie de la liste des nœuds.
- Sur les colonnes de groupe de destination de connecté, le nombre d'activités (le nombre de nœuds connectés à chaque groupe) s'affiche sur le côté droit.



3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur **PTT** pour établir la connexion.



- Une fois la connexion réussie, la liste de menu du nœud (groupe) connecté s'affiche.
- Si la connexion échoue, un message d'erreur s'affiche et l'écran revient à la liste des nœuds et des groupes.

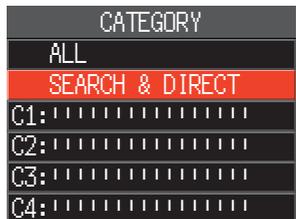


● Recherche par nom de nœud ou de groupe

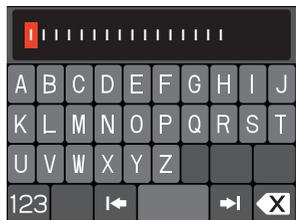
1. Pendant l'affichage du nœud local, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[SEARCH & DIRECT]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
La liste des catégories s'affiche.



2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[SEARCH & DIRECT]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
L'écran de saisie des caractères s'affiche.

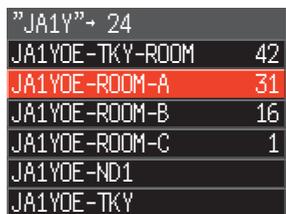


3. Entrez le nom entier ou une partie du nom du groupe ou du nœud, puis appuyez sur le bouton **DIAL** et maintenez-le enfoncé.



Si des destinations de connexion dont la première partie du nom correspond à l'entrée partielle sont trouvées, elles seront indiquées.

- Si aucune destination de connexion ne correspond à l'entrée partielle, "No Matches" s'affiche et l'écran revient à l'écran de saisie des caractères.
 - Si le nom entré est trouvé, l'émetteur-récepteur établit la connexion immédiatement.
 - L'écran affiche les résultats de recherche de la liste des groupes, suivi par les résultats de recherche de la liste des nœuds.
 - Dans les résultats de recherche de groupes, le nombre de nœuds connectés à chaque groupe s'affiche sur le côté droit.
4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur **PTT** pour lancer la connexion.
 - Une fois la connexion établie, la liste de menu du nœud (groupe) connecté s'affiche.
 - Si la connexion échoue, un message d'erreur s'affiche et l'écran revient à la liste des nœuds et des groupes.



● Connexion au nœud ou au groupe connecté en dernier

Le nœud ou groupe Internet connecté précédemment s'affiche et clignote au bas de l'écran. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe clignotant, puis appuyez sur le bouton **DIAL** ou sur l'interrupteur **PTT** pour démarrer la connexion; une fois établie, la liste de menu du nœud (groupe) connecté s'affiche.

- Si "▶" est affiché sur le côté gauche du nom du nœud en bas de l'écran, tournez le bouton **DIAL** pour afficher le nœud connecté en dernier.
- Si la connexion échoue, un message d'erreur s'affiche et l'écran revient à la liste des nœuds et des groupes.



● Spécifiez l'identifiant DTMF du nœud ou du groupe à connecter

1. Pendant que l'écran de connexion WIRES-X est affiché, appuyez sur la touche "#" du microphone et maintenez-la enfoncée.

"#" s'affiche dans la zone d'affichage de la fréquence.



2. Entrez l'identifiant DTMF sur le microphone, puis appuyez sur la touche "#".

- La connexion démarre et "Waiting" s'affiche.
- Une fois la connexion établie, la liste de menu du nœud (groupe) connecté s'affiche.
- Pour interrompre l'entrée, appuyez sur la touche "*" du microphone.
- Si la connexion échoue, un message d'erreur s'affiche, et l'écran se remet à clignoter.



Communication avec les autres

1. Pendant l'affichage de la station à laquelle vous êtes actuellement connecté, appuyez sur l'interrupteur **PTT**. L'émetteur-récepteur passe en mode d'émission.

2. Relâchez l'interrupteur **PTT**.

L'émetteur-récepteur revient au mode de réception.



Fonctions utiles en mode numérique

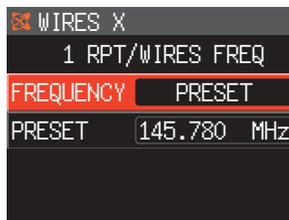
Utilisation des canaux préréglés

La programmation (préréglage) d'une fréquence de canal vous permet de vous connecter facilement à un nœud local.

En partageant une fréquence de canal avec d'autres nœuds, vous pouvez connecter l'émetteur-récepteur à un nœud local pendant que vous êtes dehors. Cette fonction est utile pour qu'un groupe exploite une station.

● Préréglage d'un canal

1. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]** → **[WIRES-X]** → **[1 RPT/WIRES FREQ]**
2. Appuyez sur le bouton **DIAL** pour sélectionner **[PRESET]**.
 - **[PRESET]** devient disponible.
 - Le réglage par défaut est "MANUAL".
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[PRESET]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner la fréquence.
 - Appuyez sur la touche **[BAND]** pour sélectionner la bande de fréquence préreglée.
 - Le réglage par défaut est 146.550 MHz, 446.500 MHz.
5. Appuyez sur la touche **[DISP]** ou sur l'interrupteur **PTT** pour enregistrer le réglage et revenir au fonctionnement normal.

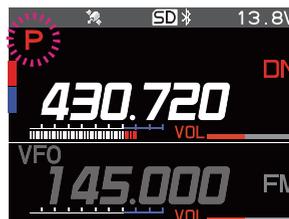


● Arrêt de l'utilisation de canaux préreglés.

Réglez l'étape 2 de la section précédente sur "MANUAL".

● Connexion à un canal préreglé

1. Suivez la procédure ci-dessus "Préréglage d'un canal" pour que le canal préreglé soit disponible à l'avance.
2. Appuyez sur la touche **[D X]** et maintenez-la enfoncée. La fréquence préreglée est rappelée, et les icônes "P" et "X" clignotent en alternance dans le coin supérieur gauche de l'écran de fréquence.



3. Lorsqu'un nœud local est trouvé, "X" s'allume et le nom du nœud et le nom de la ville s'affichent dans la partie inférieure de l'écran.

Lorsqu'un nœud local n'est pas trouvé, le "P" et le "X" clignotant disparaissent au bout de 30 secondes.



Si la fréquence du nœud local détecté est différente de celle du canal préreglé, la fréquence passe automatiquement sur la fréquence du nœud.

Connexion à des nœuds ou des groupes enregistrés

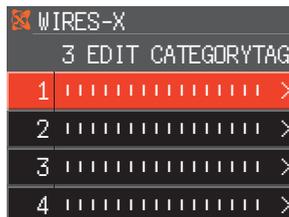
Vous pouvez enregistrer des noms de nœuds et de groupes Internet et les trier dans 5 catégories. Un total de 20 nœuds et groupes peuvent être enregistrés dans chaque catégorie.

● Enregistrement des noms de catégories

1. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]** → **[WIRES-X]** → **[3 EDIT CATEGORYTAG]**

2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner un élément de **[C1]** à **[C5]**, puis appuyez sur la touche **[DISP]**.

L'écran de saisie des caractères s'affiche.



3. Entrez le nom de la catégorie.

4. Appuyez sur le bouton **DIAL** et maintenez-le enfoncé pour configurer le nom de catégorie et revenir à l'écran précédent.

Répétez les étapes 2 à 4 pour configurer d'autres noms de catégories.

5. Appuyez sur l'interrupteur **PTT** pour configurer le nom de la catégorie et revenir à l'écran d'affichage de la fréquence.

● Enregistrement d'un nœud ou d'un groupe

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

La liste de menu du nœud (groupe) connecté s'affiche.



2. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]**.

3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[ADD]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

La liste des catégories s'affiche.



4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner un élément de **[C1]** à **[C5]**, puis appuyez sur la touche **[DISP]**.

Le nom du nœud ou du groupe actuellement connecté est ajouté aux listes des nœuds et des groupes enregistrés.

5. Appuyez sur la touche **[BACK]**.

L'écran revient à la liste.



● Connexion à des nœuds ou des groupes enregistrés

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[SEARCH & DIRECT]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

La liste des catégories s'affiche.



2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner un élément de **[C1]** à **[C5]**, puis appuyez sur la touche **[DISP]**.

- Affiche les listes des nœuds et des groupes.
- Dans les listes des groupes, le nombre de nœuds connectés à chaque groupe s'affiche sur le côté droit.



3. Tournez le bouton **DIAL** sur un nœud ou un groupe, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur l'interrupteur **PTT** pour établir une connexion.



Les éléments sont listés dans l'ordre du numéro d'activité, ou de l'historique d'accès (sélectionné depuis **[WIRES-X]** → **[2 SEARCH SETUP]** dans le mode de configuration).

- Si la connexion réussit, la liste de menu du nœud ou du groupe connecté s'affiche.
- Si la connexion échoue, un message d'erreur s'affiche et l'écran revient à la liste des nœuds et des groupes.



● Déconnexion d'un nœud ou d'un groupe

1. Appuyez sur la touche **[*]** et maintenez-la enfoncée.

Déconnexion de WIRES-X

Appuyez sur la touche **[D X]** et maintenez-la enfoncée pour vous déconnecter et passer à l'écran d'affichage de la fréquence, le **"X"** sur le côté gauche de l'écran de la fréquence disparaît.

Si l'opération de déconnexion n'est pas effectuée, le nœud local et le nœud ou le groupe reste connecté.

Connexion à des nœuds analogiques

Lorsque le nœud à connecter est une station analogique, utilisez la fonction DTMF de l'émetteur-récepteur. Pour tous détails sur l'utilisation de la fonction DTMF, voir "Fonctionnement DTMF" dans le manuel avancé.

Connexion à des nœuds ou à des groupes sur Internet

1. Réglez la fréquence de bande principale sur la fréquence du nœud local.
2. Appuyez sur la touche **[D X]** pour passer au mode FM analogique.
Pour plus de détails, voir "Sélection du mode de communication" dans le manuel d'utilisation de base.
3. Tout en appuyant sur l'interrupteur **PTT**, appuyez sur la touche DTMF-ID **"#"** suivie des 5 chiffres du nœud ou du groupe auquel vous connecter.
4. Relâchez l'interrupteur **[PTT]** sur le microphone, et maintenez l'émetteur-récepteur en mode de réception pendant environ 10 secondes.
 - Une fois la connexion établie, vous pouvez entendre l'audio.
 - L'écran de destination de connexion ne s'affiche pas.

 Des codes DTMF comprenant jusqu'à 16 chiffres peuvent être enregistrés dans 9 canaux sur l'émetteur-récepteur. Enregistrez préalablement les codes des destinations de connexion utilisées fréquemment, et transmettez facilement un code en appuyant sur son nombre abrégé tout en appuyant sur PTT. Pour tous détails, voir "Fonctionnement DTMF" dans le manuel avancé.

Communication avec les autres

1. Appuyez sur l'interrupteur **PTT** et parlez dans le micro.
2. Relâchez l'interrupteur **PTT**.
L'émetteur-récepteur passe en mode réception.

Déconnexion d'un nœud ou d'un groupe

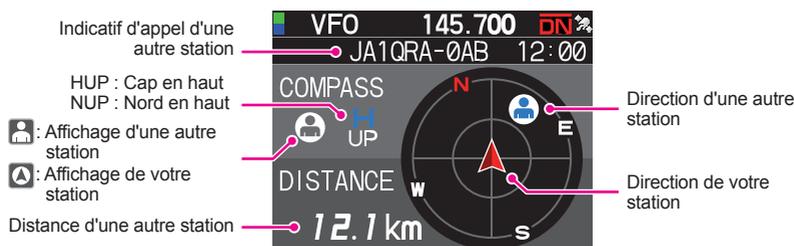
1. Tout en appuyant sur l'interrupteur **PTT** sur le microphone, appuyez aussi sur **"#"** suivi de "99999" (commande de déconnexion DTMF).
2. Déconnecte le nœud ou le groupe.

Fonctions d'affichage variées (nœud numérique seulement)

Confirmation de l'emplacement du nœud local et de la station partenaire

Lorsque le signal provenant du nœud local connecté contient des données de localisation GPS, les informations peuvent être affichées sur l'écran.

1. Appuyez sur la touche **[DISP]** sur l'écran WIRES-X.
Si le signal de la station partenaire qui utilise le mode DN (V/D) numérique C4FM inclut des données de localisation GPS, la distance et la direction de la station reçue depuis votre station s'affichent.



2. Appuyez à nouveau sur la touche **[DISP]** pour revenir au fonctionnement normal.



Lorsque “**NUMERIC**” est sélectionné dans [DISPLAY] → [1 TARGET LOCATION] dans le mode de configuration, l'écran de la latitude et de la longitude s'affiche à la place de l'écran du compas.

Activation de la bande B

Sur l'écran WIRES-X, appuyez sur la touche [A/B] pour que la bande de fonctionnement devienne la bande B. Le changement de fréquence et les communications normales sont possibles sur la bande B. Appuyez à nouveau sur la touche [A/B] pour revenir à l'écran de connexion WIRES-X où vous pouvez opérer et communiquer avec WIRES-X.

Utilisation de la fonction News de nœud numérique WIRES-X

Dans le mode numérique WIRES-X, vous pouvez émettre et recevoir des messages (données texte) et des images; vous pouvez aussi enregistrer/écouter des messages audio.



Avant d'utiliser la fonction News, insérez une carte mémoire microSD dans l'émetteur-récepteur. Pour tous détails, voir "Utilisation d'une carte mémoire microSD" dans le manuel d'utilisation de base.

Affichage de messages

Les messages et les données texte qui sont émis/reçus par un nœud local ou un nœud ou un groupe sur Internet, peuvent être lus sur l'émetteur-récepteur.

Affichage de données texte dans des nœuds locaux

1. Sur l'écran de la destination sélectionnée, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud local, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.



2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nom du nœud local affiché dans [LOCAL NEWS], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Si la réception des données est correcte, la liste du menu du nœud local apparaît.



3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [NEWS STATION], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

L'écran de sélection de téléchargement s'affiche.



4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [DOWNLOAD], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

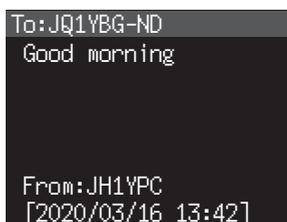
L'écran de sélection du type de données s'affiche.



5. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[MESSAGE]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Si la réception des données est correcte, la liste des données apparaît.
 - La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.



6. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le message à afficher, puis appuyez sur le bouton **DIAL**. Télécharge les données et affiche le contenu du message.



7. Appuyez sur la touche **[BACK]**.
Revient à l'écran de la liste des données.



- Appuyez sur le bouton **DIAL** sur l'écran affichant le contenu pour afficher la date et l'heure auxquelles le message a été téléchargé.
- Sur chaque écran, appuyez sur la touche **[BACK]** pour revenir à l'écran précédent.

Affichage de données texte sur le serveur WIRES-X (INT NEWS)

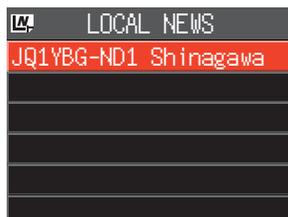
Les données texte fournies par Yaesu sur le serveur WIRES-X peuvent être lues depuis l'émetteur-récepteur.

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud local, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.



2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nom du nœud local affiché dans [LOCAL NEWS], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Si la réception des données est correcte, la liste du menu du nœud local apparaît.



3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [INT NEWS], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Affiche le menu du serveur WIRES-X.



4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [NEWS STATION], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Affiche l'écran de sélection du type de données.



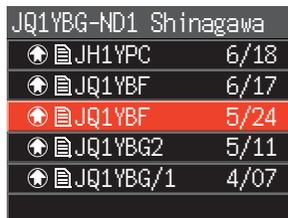
5. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [MESSAGE], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

- Si la réception des données est correcte, la liste des données apparaît.
- La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.



6. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le message à afficher, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

- Télécharge les données et affiche le contenu du message.
- Appuyez sur le bouton **DIAL** pendant que le message est affiché pour afficher l'indicatif et télécharger la date/l'heure du message téléchargé.



7. Appuyez sur la touche [**BACK**].

Revient à l'écran de la liste des données.

Affichage des données texte dans des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe Internet auquel vous connecter, puis appuyer sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste de menu du nœud ou du groupe Internet.



2. Suivez les étapes de 3 à 7 dans "Affichage de données texte dans des nœuds locaux" (page 18) pour importer les données.

Importation d'images

Les images peuvent être importées (émises/reçues) vers l'émetteur-récepteur depuis un nœud local, ou un nœud ou un groupe Internet.

Importation d'images à partir de nœuds locaux

1. Suivez les étapes 1 à 4 dans "Affichage de données texte dans les nœuds locaux" à la page 18 pour afficher l'écran de sélection du type de données.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**PICT**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Affiche la liste des données.
 - La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner l'image à télécharger, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Le message de confirmation apparaît.
4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**OK**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Démarre le téléchargement et "Waiting" s'affiche.
 - À la fin de l'importation des données, l'image s'affiche.
 - Les données dans des formats non compatibles ne peuvent pas être importées. Dans ce cas, le message "NOT Completed" s'affiche, puis l'écran revient à l'écran de sélection du type de données.
5. Pour sauvegarder les données sur la carte mémoire microSD, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**SAVE**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Si l'espace libre sur la carte microSD n'est pas suffisant, les données ne peuvent pas être importées. Dans ce cas, "Memory is full" s'affiche, puis l'écran revient à la liste des données.
6. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**OK**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Revient à l'écran de la liste des données.

Importation d'images du serveur WIRES-X (INT NEWS)

Les images fournies par Yaesu sur le serveur WIRES-X peuvent être importées vers l'émetteur-récepteur.

1. Suivez les étapes de 1 à 4 dans "Affichage de données texte sur le serveur WIRES-X (INT NEWS)" (page 19) pour afficher l'écran de sélection du type de données.
2. Suivez les étapes de 2 à 6 dans "Importation d'image depuis des nœuds locaux" ci-dessus pour afficher ou sauvegarder les données image.

Importation de données depuis des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner nœud ou le groupe auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste de menu du nœud ou du groupe Internet.



2. Suivez les étapes de 2 à 5 dans "Importation d'image depuis des nœuds locaux" (page 21) pour importer des données.



- Sur chaque écran, appuyez sur la touche [**BACK**] pour revenir à l'écran précédent.
- Même lorsque la liste des catégories ou la liste des données est affichée, vous pouvez appuyer sur l'interrupteur **PTT** pour transmettre l'audio au nœud ou au groupe connecté sur Internet pour les communications.

Affichage ultérieur des données importées

Vous pouvez aussi afficher les données importées ultérieurement.

1. Suivez les étapes de 1 à 2 dans "Affichage de données texte dans les nœuds locaux" (page 18) pour afficher l'écran de sélection du type de données.

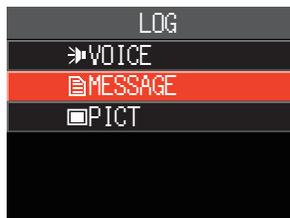
2. Appuyez sur la touche [**F(SETUP)**], puis tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**LOG**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Affiche l'écran de sélection du type de données.



3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**MESSAGE**] ou [**PICT**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

- Affiche la liste des données.
- La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.



- Sur cet écran, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**VOICE**], puis appuyez sur le bouton **DIAL** pour écouter le fichier audio enregistré sur la carte mémoire microSD avec l'émetteur-récepteur.
- Les données vocales de la fonction News ne peuvent pas être importées vers l'émetteur-récepteur.

4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner les données à afficher, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.

Affiche le contenu du message ou de l'image.

5. Appuyez sur la touche [**BACK**].

Revient à l'écran de la liste des données.

Suppression d'un fichier importé

Suppression d'un fichier

1. Suivez les étapes 1 à 5 "Affichage ultérieur de données importées" à la page 22 pour afficher le contenu du message ou de l'image.
2. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]**, puis tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[DEL]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Le message de confirmation apparaît.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[OK]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Supprime les données et revient à l'écran liste des données.



Écoute de messages audio

Vous pouvez lire et écouter des fichiers audio émis/reçus par un nœud local, ou par un nœud ou groupe sur Internet.

Les fichiers audio sont classés dans les 2 catégories suivantes:

EMERGENCY: Informations urgentes. En fonction des paramètres du nœud ou du groupe, des mises à jour obligatoires seront fournies aux nœuds et aux groupes connectés à des intervalles de 5 minutes pendant 2 heures, à partir de la diffusion initiale des informations.

NEWS STATION: Message normal. Vous pouvez écouter le message chaque fois que vous le souhaitez tant que le message n'est pas supprimé du nœud ou du groupe.



Les données vocales de la fonction News ne peuvent pas être importées vers l'émetteur-récepteur.

Écoute d'informations d'urgence dans le nœud local

1. Suivez les étapes 1 à 3 dans "Affichage de données texte dans des nœuds locaux" en page 18 pour afficher la liste de menu du nœud local.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[EMERGENCY]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Affiche la liste des données.
 - La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.
 - Les données enregistrées pendant les 2 dernières heures clignotent.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le fichier audio à écouter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Démarre la lecture audio. "DOWNLOAD" s'affiche et clignote.
 - À la fin de la lecture, l'écran revient à la liste des données.



Écoute de messages de routine dans les nœuds locaux

1. Suivez les étapes 1 à 5 dans "Affichage de données texte dans les nœuds locaux" à la page 18 pour afficher l'écran de sélection du type de données.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[VOICE]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Affiche la liste des données.
 - La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le fichier audio à écouter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Démarre la lecture audio. "DOWNLOAD" s'affiche.
 - À la fin de la lecture, l'écran revient à la liste des données.

Écoute des messages de routine sur le serveur WIRES-X (INT NEWS)

1. Suivez les étapes de 1 à 4 dans "Affichage de données texte sur le serveur WIRES-X (INT NEWS)" (page 19) pour afficher l'écran de sélection du type de données.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[VOICE]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Affiche la liste des données.
 - La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le fichier audio à écouter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Démarre la lecture audio. "DOWNLOAD" s'affiche.
 - À la fin de la lecture, l'écran revient à la liste des données.

Écoute d'informations d'urgence dans les nœuds ou les groupes sur Internet

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe sur Internet auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste de menu du nœud ou du groupe sur Internet.



2. Suivez les étapes de 3 à 4 dans "Affichage de données texte dans des nœuds locaux" à la page 18.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[EMERGENCY]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste des données.
 - La liste affiche les données enregistrées dans l'ordre chronologique inverse.
 - Les données enregistrées pendant les 2 dernières heures clignotent.
4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le fichier audio à écouter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Démarre la lecture audio. "DOWNLOAD" s'affiche.
 - À la fin de l'écoute, l'écran revient à la liste de menu du nœud ou du groupe connecté.

Écoute de messages de routine dans des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe Internet auquel vous connecter, puis appuyez sur bouton **DIAL**.
Affiche la liste de menu du nœud ou du groupe sur Internet.



2. Pour écouter l'audio, suivez les étapes de 2 à 3 dans "Écouter des messages de routine dans des nœuds locaux" à la page 19.

Transmission de messages et d'images

Vos pouvez transmettre des messages (données texte) et des images sauvegardés sur la carte mémoire microSD insérée dans l'émetteur-récepteur, vers un nœud local, ou vers un nœud ou un groupe sur Internet. Vous pouvez aussi créer un nouveau message et le transmettre.



- Pour tout détail sur les cartes mémoire microSD, voir "Utilisation d'une carte mémoire microSD" dans le manuel d'utilisation de base.
- Vous pouvez aussi transmettre des photos prises avec l'appareil photo intégré au microphone "MH-85A11U" en option. Pour tout détail sur comment prendre des photos, voir "Prendre une photo (fonction Snapshot)" dans le manuel d'utilisation de base.

Création et transmission de messages vers des nœuds locaux

1. Suivez les étapes de 1 à 4 dans "Affichage des données texte dans les nœuds locaux" à la page 18 pour afficher l'écran de sélection de transfert (émission)/téléchargement (réception).

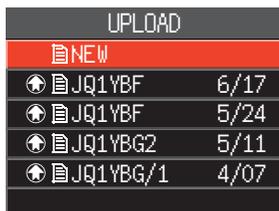
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**UPLOAD**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche l'écran de sélection du type de données.



3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**MESSAGE**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste des données.



4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**NEW**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.



5. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]**, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[EDIT]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
6. Utilisez le bouton **DIAL** pour entrer un message de 80 caractères maximum.
7. Appuyez sur le bouton **DIAL** et maintenez-le enfoncé.
Affiche l'écran de confirmation du message entré.
8. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]**, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[UPLOAD]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
 - Démarre la transmission du message.
 - À la fin de la transmission, l'écran revient à la liste des données.

Dans l'écran de saisie des caractères, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[MTXT]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL** pour sélectionner l'un des 19 messages de routine.



QRM	QSY	Bonne nuit	Contactez-moi
QRP	Bonjour	Transmission de messages	Merci
QRT	Bon travail	Transmission d'images	OK
QRX	Bonne journée	en route	urgent
QRZ	Bon après-midi	en attente de vous voir	

Transmission de messages ou d'images sauvegardés vers les nœuds locaux

1. Suivez les étapes de 1 à 2 dans "Création et transmission de messages vers des nœuds locaux" à la page 25 pour afficher l'écran sélection du type de données.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[MESSAGE]** ou **[PICT]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste des données.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le message ou l'image à transmettre, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
4. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]**, tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[UPLOAD]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
À la fin de la transmission des données, "Completed" s'affiche puis l'écran revient à l'écran de sélection du type de données.

Création et transmission de messages vers des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe sur Internet auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste de menu du nœud ou du groupe sur Internet.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[NEWS STATION]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche l'écran de sélection de transfert (émission)/ téléchargement (réception).
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[UPLOAD]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche l'écran de sélection du type de données.
4. Suivez les étapes 3 à 7 dans "Création et transmission de messages vers des nœuds locaux" à la page 25 pour créer et transmettre un message.

Transmission de messages ou d'images sauvegardés vers des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Suivez les étapes de 1 à 3 ci-dessus dans "Création et transmission de messages vers des nœuds ou des groupes sur Internet" pour afficher l'écran de sélection du type de données
2. Suivez les étapes de 2 à 4 ci-dessus dans "Transmission de messages ou d'images sauvegardés vers des nœuds locaux" pour afficher l'écran de sélection du type de données.

Transmission de messages audio

Vous pouvez transmettre des messages audio parlés dans le micro comme données à un nœud local, ou à un nœud ou groupe sur Internet.

Les fichiers audio sont classés dans les 2 catégories suivantes:

EMERGENCY: Informations urgentes. En fonction des paramètres du nœud ou du groupe, des mises à jour obligatoires seront fournies aux nœuds et aux groupes connectés à des intervalles de 5 minutes pendant 2 heures, à partir de la diffusion initiale des informations.

NEWS STATION: Message normal. Vous pouvez écouter le message chaque fois que vous le souhaitez tant que le message n'est pas supprimé du nœud ou du groupe.

Transmission d'informations d'urgence vers des nœuds locaux

1. Suivez les étapes 1 à 3 dans "Affichage de données texte dans des nœuds locaux" en page 18 pour afficher la liste de menu du nœud local.
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**EMERGENCY**].



3. Appuyez sur l'interrupteur **PTT**; un bip retentit et un écran de confirmation "EMERGENCY Upload?" s'affiche. Pour transmettre des informations urgentes, appuyez sur l'interrupteur **PTT** et maintenez-le enfoncé; après trois bips, l'affichage de l'écran se change en "UPLOAD" et la transmission commence. Toute en appuyant sur l'interrupteur **PTT**, parlez dans le micro.

La durée maximum d'enregistrement est d'une minute.

4. Relâchez l'interrupteur **PTT** une fois la transmission audio terminée.
À la fin de la transmission du message, "**Completed**" s'affiche puis l'écran revient à la liste de menu du nœud local.

Transmission de messages vocaux de routine vers des nœuds locaux

1. Suivez les étapes 1 à 4 dans "Affichage des données texte dans les nœuds locaux" à la page 18 pour afficher l'écran de sélection de transfert (émission)/téléchargement (réception).
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**UPLOAD**], puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche l'écran de sélection du type de données.
3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner [**VOICE**].



4. Tout en appuyant sur l'interrupteur **PTT**, parlez dans le micro.
La durée maximum d'enregistrement est d'une minute.
5. Relâchez l'interrupteur **PTT** une fois la transmission audio terminée.
À la fin de la transmission du message, "**Completed**" s'affiche puis l'écran revient à l'écran de sélection du type de données.

Transmission d'informations urgentes vers des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe sur Internet auquel vous connecter, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Affiche la liste de menu du nœud ou du groupe sur Internet.
2. Suivez les étapes 2 à 5 dans "Transmission d'informations urgentes vers les nœuds locaux" à la page 27 pour transmettre un message.

Transmission de messages de routine vers des nœuds ou des groupes sur Internet

1. Suivez les étapes 1 à 2 dans "Création et transmission de messages vers des nœuds ou des groupes sur Internet" à la page 26 pour afficher l'écran de sélection de transfert (émission)/téléchargement (réception).
2. Suivez les étapes de 2 à 5 dans "Transmission de messages vocaux de routine vers les nœuds locaux" à la page 27 pour transmettre un message.

Menus de configuration WIRES-X

Liste de mode de configuration WIRES-X

N° / élément du menu de configuration	Description	Options sélectionnables (Les options en gras sont les réglages par défaut)
1 RPT/WIRES FREQ	Configuration des fréquences de fonctionnement pour répéteurs/ WIRES-X	MANUAL / PRESET
	Configuration des fréquences pré-réglées	Dépend de la version de l'émetteur-récepteur.
2 SEARCH SETUP	Configuration de l'ordre des éléments dans les listes de nœuds et de groupes	HISTORY / ACTIVITY
3 EDIT CATEGORYTAG	Modification des noms de catégorie	C1 à C5
4 REMOVE ROOM/NODE	Suppression des nœuds/groupe enregistrés	C1 à C5 1 à 20 au total dans chaque catégorie
5 DG-ID	Configuration de l'identifiant DG-ID	01 à 99/ AUTO

Utilisation du menu WIRES-X setup (configuration)

Configuration des fréquences de fonctionnement pour répéteurs/WIRES-X

La touche **[D X]** peut être configurée pour toujours utiliser la fréquence pré-réglée pour la recherche du nœud local.

Pour plus de détails, voir "Utilisation des canaux pré-réglés" à la page 13.

Configuration de l'ordre des éléments dans les listes de nœuds et de groupes

Pour modifier les critères de tri de la liste des destinations de connexion sur Internet :

- Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]** → **[WIRES-X]** → **[2 SEARCH SETUP]**
- Appuyez sur le bouton **DIAL** pour sélectionner "**HISTORY**" ou "**ACTIVITY**".

HISTORY: Affiche la liste triée selon l'ordre des destinations de connexion auxquelles votre station s'est connectée récemment.

ACTIVITY: Affiche la liste triée en ordre décroissant à partir du groupe auquel sont connectés le plus de nœuds. Les nœuds viennent après les groupes.



- Appuyez sur la touche **[DISP]** ou sur l'interrupteur **PTT** pour effectuer le réglage.

Modification des noms de catégorie

Cinq catégories peuvent être nommées pour enregistrer des nœuds et des groupes. Il est possible d'utiliser jusqu'à 16 caractères alphanumériques pour chaque nom de catégorie.

Pour tous détails, voir "Enregistrement d'un nœud ou d'un groupe" à la page 14.

Suppression des nœuds et des groupes enregistrés

Les nœuds et les groupes enregistrés dans les 5 catégories peuvent être supprimés.

1. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]** → **[WIRES-X]** → **[4 REMOVE ROOM/NODE]**
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner la catégorie désirée, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.



3. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le nœud ou le groupe à supprimer, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Le message de confirmation apparaît.



4. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner **[OK]**, puis appuyez sur le bouton **DIAL**.
Supprime le nœud ou le groupe sélectionné.
5. Appuyez sur la touche **[DISP]** ou sur l'interrupteur **PTT** pour revenir au fonctionnement normal.

Fonction DG-ID pour accéder à la station nœud WIRELESS-X

Configurez l'identifiant DG-ID WIRELESS-X utilisé pour vous connecter à la station nœud locale en appuyant sur la touche **[D X]**.

1. Appuyez sur la touche **[F(SETUP)]** → **[WIRES-X]** → **[5 DG-ID]**
2. Tournez le bouton **DIAL** pour sélectionner le paramètre DG-ID pour WIRELESS-X.

AUTO: Seuls les nœuds ouverts configurés avec l'identifiant DG-ID "00" peuvent être connectés.

De **01** à **99**: Seuls les nœuds correspondant à l'identifiant DG-ID peuvent être connectés.

Le réglage par défaut est "AUTO".



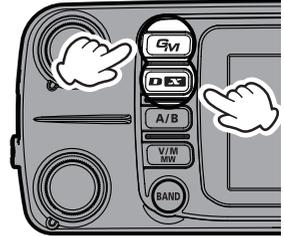
3. Appuyez sur la touche **[DISP]** ou sur l'interrupteur **PTT** pour terminer le réglage.

Utilisateur de l'émetteur-récepteur FTM-300DE en tant que station de nœud

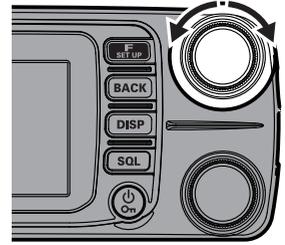
Suivez la procédure ci-dessous pour utiliser l'émetteur-récepteur FTM-300DE en tant que station de nœud.

1. Appuyez sur la touche [Power] pendant plus d'une seconde pour éteindre l'émetteur-récepteur.
2. Tout en appuyant simultanément sur [GM] et [D X], appuyez et maintenez enfoncée [Power] pendant plus d'une seconde pour allumer (Mettre sous tension).

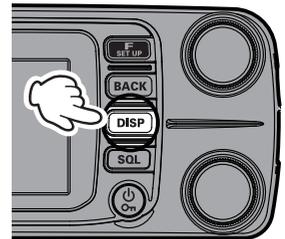
Initialise l'émetteur-récepteur FTM-300DE en mode station de nœud. Suivez à nouveau les étapes 1 à 2 pour annuler le mode station de nœud.



En faisant tourner le bouton **DIAL**, on règle le luminosité.



Appuyez et maintenez enfoncée [DISP] pendant plus d'une seconde pour cacher tous les affichages sur l'écran. Appuyez à nouveau sur [DISP] pour faire apparaître les affichages cachés.





Copyright 2020
YAESU MUSEN CO., LTD.
Tous droits réservés.

Aucune partie de ce manuel ne peut
être reproduite sans l'autorisation de
YAESU MUSEN CO., LTD.

YAESU MUSEN CO., LTD.

Tennozu Parkside Building
2-5-8 Higashi-Shinagawa, Shinagawa-ku, Tokyo 140-0002 Japan

YAESU USA

6125 Phyllis Drive, Cypress, CA 90630, U.S.A.

YAESU UK

Unit 12, Sun Valley Business Park, Winnall Close
Winchester, Hampshire, SO23 0LB, U.K.